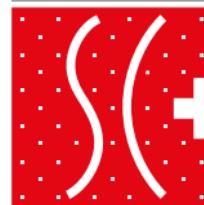


swiss color®



International

## Verwaltung

- Nur für den professionellen Gebrauch.
- Mischung zur Verwendung bei Permanent Make up, Microblading und Tätowierungen.
- Inhaltsstoffe der einzelnen Farben über QR-Code auf unserer Website.

## Hinweise zur Anwendung

- Vor Gebrauch ausgiebig mit dem Pigment-Shaker schütteln.
- Nicht mit den Produkten anderer Hersteller mischen.
- Beachten Sie die länderspezifischen Hygienestandards.
- Achten Sie auf einen hygienischen Umgang mit der Pigmentflasche und deren Inhalt, vor, während und nach der Behandlung.
- Nicht für die Tätowierung von Augäpfeln geeignet.
- Bei Zweifeln an der gesundheitlichen Unbedenklichkeit für den Kunden die Behandlung vermeiden oder einen Facharzt aufsuchen.
- Bei übermäßigen Schmerzen, Schwindelgefühl oder Nässen der Wunde die Behandlung sofort abbrechen.
- Vermeiden Sie nach der Behandlung direkte Sonneneinstrahlung, Schwimmbäder oder Saunen, sowie starke Reibung und aggressive Reinigungsmittel.

## Lagerung und Entsorgung

- Nicht unter 4 °C und über 20 °C lagern.  
Optimale Lagerung zwischen 6-8 °C.
- Pigmentflasche an einem dunklen Ort aufbewahren.
- Nach dem Öffnen innerhalb von 12 Monaten verbrauchen.  
Mindesthaltbarkeitsdatum/Chargennummer: siehe Etikett.
- Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Pigmentfarbe nicht in den Abfluss schütten.

## Risiken und Kontraindikationen

- Kann allergische Reaktionen hervorrufen.
- Enthält Nickel und Chrom (VI).
- Es besteht die Möglichkeit, dass die verwendete Pigmentfarbe nicht vollständig verblasst oder nicht entfernt werden kann.
- Die enthaltene Pigmentfarbe ist sehr stabil, kann aber nach dem Gebrauch noch verblassen oder sich verändern.
- Der gleichmäßige Pigmenteintrag wird durch den Hauttyp und die fachgerechte Einarbeitung bestimmt.

**LOT**

Chargennummer



Gültig bis mindestens

Verwendung innerhalb von  
12 Monaten nach Öffnung

STERILE Inhalt der Packung ist steril

# PRODUCT INFORMATION

EN

## Administration

- For professional use only.
- Mixture for use in Permanent make up, Microblading and Tattooing.
- Ingredients of each particular color via QR code on our website.

## Instructions for Use

- Shake extensively with the pigment shaker before use.
- Do not mix with the products of other manufacturers.
- Observe country-specific hygiene standards.
- Ensure hygienic handling of the pigment bottle and its contents, before, during and after treatment.
- Not suitable for tattooing eyeballs.
- If in doubt about the health safety for the client, avoid treatment or consult a specialist.
- In case of excessive pain, dizziness or oozing of the wound, stop the treatment immediately.
- After treatment, avoid direct sunlight, swimming pools or saunas, as well as strong friction and aggressive detergents.

## Storage & Disposal

- Do not store below 4 °C and above 20 °C.  
Optimum storage between 6-8 °C.
- Store pigment bottle in a dark place.
- Use within 12 months after opening.  
Best before / batch number: see label.
- Keep out of reach of children.
- Do not pour pigment color down the drain.

## Risks & Contraindications

- May cause allergic reactions.
- Contains nickel and chromium (VI).
- There is a possibility that the pigment color used may not fade completely or may not be removed.
- The pigment color included is very stable, but may still fade or change after use.
- The even pigment deposit is determined by the skin type and professional incorporation.

**LOT**

Batch number



Effective until at least



Use within 12 months  
after opening

STERILE    Contents of the package are sterile

# ИНФОРМАЦИЯ ЗА ПРОДУКТА

## Администрация

- Само за професионална употреба.
- Смес за използване при перманентен грим, микроблейдинг и татуиране.
- Състав на всеки конкретен цвят чрез QR код на нашия уебсайт.

BG

## Инструкции за употреба

- Преди употреба разклатете интензивно с шейкъра за пигменти.
- Не смесвайте с продукти на други производители.
- Спазвайте хигиенните стандарти, характерни за съответната страна.
- Осигурете хигиенично боравене с бутилката с пигмент и нейното съдържание преди, по време и след третирането.
- Не е подходящ за татуиране на очни ябълки.
- Ако се съмнявате в безопасността за здравето на клиента, избягвайте лечението или се консултирайте със специалист.
- В случай на прекомерна болка, замайване или изтиchanе на вода от раната, спрете лечението незабавно.
- След лечението избягвайте пряка слънчева светлина, плувни басейни или сауни, както и силно триене и агресивни почистващи препарати.

## Съхранение и изхвърляне

- Да не се съхранява при температура под 4 °C и над 20 °C.  
Оптимално съхранение между 6 и 8 °C.
- Съхранявайте бутилката с пигмент на тъмно място.
- Използвайте в рамките на 12 месеца след отварянето.  
Срок на годност/партиден номер: вижте етикета.
- Съхранявайте на място, недостъпно за деца.
- Не изливайте пигментния цвят в канализацията.

## Рискове и противопоказания

- Може да предизвика алергични реакции.
- Съдържа никел и хром (VI).
- Съществува вероятност използваният пигментен цвят да не избледнее напълно или да не бъде отстранен.
- Включеният пигментен цвят е много стабилен, но все пак може да избледне или да се промени след употреба.
- Равномерното отлагане на пигмента се определя от типа кожа и професионалното включване.

**LOT**

номер на партидата



Действа поне до



Използвайте в рамките на  
12 месеца след отварянето

STERILE

Съдържанието на опаковката е стерилено

# INFORMACE O VÝROBКU

## Správa

- Pouze pro profesionální použití.
- Směs pro použití při permanentním make-upu, microbladingu a tetování.
- Složení každé konkrétní barvy prostřednictvím QR kódu na našich webových stránkách.

CS

## Návod k použití

- Před použitím intenzivně protřepejte pomocí šejkru na pigmenty.
- Nemíchejte s výrobky jiných výrobců.
- Dodržujte hygienické normy platné pro danou zemi.
- Dbejte na hygienické zacházení s lahvičkou s pigmentem a jejím obsahem před ošetřením, během něj i po něm.
- Není vhodné pro tetování očních bulv.
- V případě pochybností o zdravotní nezávadnosti pro klienta se ošetření vyhněte nebo se poradte s odborníkem.
- V případě nadměrné bolesti, závratí nebo výtoku z rány ošetření okamžitě přerušte.
- Po ošetření se vyhněte přímému slunečnímu záření, bazénům nebo saunám, stejně jako silnému tření a agresivním čisticím prostředkům.

## Skladování a likvidace

- Neskladujte při teplotě nižší než 4 °C a vyšší než 20 °C.  
Optimální skladování mezi 6-8 °C.
- Lahvičku s pigmentem skladujte na tmavém místě.
- Spotřebujte do 12 měsíců po otevření.  
Doba použitelnosti / číslo šarže: viz etiketa.
- Uchovávejte mimo dosah dětí.
- Nevylévejte pigmentovou barvu do kanalizace.

## Rizika a kontraindikace

- Může způsobit alergické reakce.
- Obsahuje nikl a chrom (VI).
- Existuje možnost, že použitá pigmentová barva nemusí zcela vyblednout nebo se nemusí odstranit.
- Obsažená pigmentová barva je velmi stabilní, ale přesto může po použití vyblednout nebo se změnit.
- Rovnoměrné nanesení pigmentu závisí na typu pokožky a odborném zapracování.

**LOT**

číslo šarže



Účinnost nejméně do



Spotřebujte do 12 měsíců  
po otevření

STERILE Obsah balení je sterilní.

# INFORMATION OM PRODUKTET

## Administration

- Kun til professionel brug.
- Blanding til brug ved permanent make up, microblading og tatovering.
- Ingredienser i hver enkelt farve via QR-kode på vores hjemmeside.

## Instruktioner til brug

- Ryst grundigt med pigmentrysteren før brug.
- Må ikke blandes med produkter fra andre producenter.
- Overhold de landespecifikke hygiejnestandarder.
- Sørg for hygiejnisk håndtering af pigmentflasken og dens indhold før, under og efter behandlingen.
- Ikke egnet til tatovering af øjenæbler.
- Hvis du er i tvivl om kundens sundhedsmæssige sikkerhed, skal du undgå behandling eller konsultere en specialist.
- I tilfælde af voldsomme smerter, svimmelhed eller væskende sår skal behandlingen straks stoppes.
- Efter behandlingen skal man undgå direkte sollys, swimmingpools eller saunaer samt stærk friktion og aggressive rengøringsmidler.

DA

## Opbevaring og bortskaffelse

- Må ikke opbevares under 4 °C og over 20 °C.  
Optimal opbevaring mellem 6-8 °C.
- Opbevar pigmentflasken på et mørkt sted.
- Anvendes inden for 12 måneder efter åbning.  
Bedst før / batchnummer: se etiketten.
- Opbevares utilgængeligt for børn.
- Hæld ikke pigmentfarve i afløbet.

## Risici og kontraindikationer

- Kan forårsage allergiske reaktioner.
- Indeholder nikkel og krom (VI).
- Der er mulighed for, at den anvendte pigmentfarve ikke falmer helt eller ikke kan fjernes.
- Den inkluderede pigmentfarve er meget stabil, men kan stadig falme eller ændre sig efter brug.
- Den jævne pigmentaflejring bestemmes af hudtypen og den professionelle inkorporering.

**LOT**

Batch-nummer



Gyldig indtil mindst



Brug inden for 12 måneder  
efter åbning

STERILE Indholdet i pakken er steril

# ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ

## Διοίκηση

- Μόνο για επαγγελματική χρήση.
- Μείγμα για χρήση σε μόνιμο μακιγιάζ, Microblading και τατουάζ.
- Συστατικά του κάθε συγκεκριμένου χρώματος μέσω του κωδικού QR στην ιστοσελίδα μας.

## Οδηγίες χρήσης

- Ανακινήστε εκτενώς με το αναδευτήρα χρωστικών ουσιών πριν από τη χρήση.
- Μην αναμειγνύετε με τα προϊόντα άλλων κατασκευαστών.
- Τηρείτε τα πρότυπα υγιεινής που ισχύουν για κάθε χώρα.
- Διασφαλίστε τον υγιεινό χειρισμό της φιάλης χρωστικής και του περιεχομένου της, πριν, κατά τη διάρκεια και μετά την επεξεργασία.
- Δεν είναι κατάλληλο για τατουάζ σε βολβούς ματιών.
- Εάν έχετε αμφιβολίες για την ασφάλεια της υγείας του πελάτη, αποφύγετε τη θεραπεία ή συμβουλευτείτε έναν ειδικό.
- Σε περίπτωση υπερβολικού πόνου, ζαλάδας ή στάγδην ροής του τραύματος, διακόψτε αμέσως τη θεραπεία.
- Μετά τη θεραπεία, αποφύγετε το άμεσο ηλιακό φως, τις πισίνες ή τις σάουνες, καθώς και την έντονη τριβή και τα επιθετικά απορρυπαντικά.

EL

## Αποθήκευση και απόρριψη

- Μην αποθηκεύετε κάτω από τους 4 °C και πάνω από τους 20 °C. Βέλτιστη αποθήκευση μεταξύ 6-8 °C.
- Φυλάσσετε τη φιάλη με τη χρωστική ουσία σε σκοτεινό μέρος.
- Χρησιμοποιήστε το εντός 12 μηνών από το άνοιγμα. Καλύτερος χρόνος ανάλωσης / αριθμός παρτίδας: βλέπε ετικέτα.
- Να φυλάσσεται μακριά από παιδιά.
- Μην ρίχνετε το χρώμα χρωστικής στην αποχέτευση.

## Κίνδυνοι & αντενδείξεις

- Μπορεί να προκαλέσει αλλεργικές αντιδράσεις.
- Περιέχει νικέλιο και χρώμιο (VI).
- Υπάρχει πιθανότητα το χρώμα χρωστικής που χρησιμοποιείται να μην ξεθωριάσει εντελώς ή να μην αφαιρεθεί.
- Το χρώμα χρωστικής που περιλαμβάνεται είναι πολύ σταθερό, αλλά μπορεί ακόμα να ξεθωριάσει ή να αλλάξει μετά τη χρήση.
- Η ομοιόμορφη εναπόθεση χρωστικής καθορίζεται από τον τύπο του δέρματος και την επαγγελματική ενσωμάτωση.

**LOT**

Αριθμός παρτίδας



Ισχύει τουλάχιστον μέχρι



Χρήση εντός 12 μηνών  
μετά το άνοιγμα

**STERILE** Τα περιεχόμενα της συσκευασίας είναι αποστειρωμένα

# INFORMACIÓN DEL PRODUCTO

## Administración

- Sólo para uso profesional.
- Mezcla para uso en maquillaje permanente, microblading y tatuaje.
- Ingredientes de cada color en particular a través de código QR en nuestra página web.

## Instrucciones de uso

- Agitar bien con el agitador de pigmentos antes de usar.
- No mezclar con productos de otros fabricantes.
- Observar las normas de higiene específicas de cada país.
- Asegúrese de manipular higiénicamente el frasco de pigmento y su contenido, antes, durante y después del tratamiento.
- No apto para tatuar globos oculares.
- En caso de duda sobre la seguridad para la salud del cliente, evite el tratamiento o consulte a un especialista.
- En caso de dolor excesivo, mareo o supuración de la herida, interrumpir inmediatamente el tratamiento.
- Despues del tratamiento, evitar la luz solar directa, piscinas o saunas, así como fricciones fuertes y detergentes agresivos.

ES

## Almacenamiento y eliminación

- No conservar a temperatura inferior a 4 °C ni superior a 20 °C. Almacenamiento óptimo entre 6-8 °C.
- Almacenar el frasco de pigmento en un lugar oscuro.
- Utilizar en los 12 meses siguientes a su apertura. Fecha de caducidad / número de lote: ver etiqueta.
- Mantener fuera del alcance de los niños.
- No tirar el pigmento por el desagüe.

## Riesgos y contraindicaciones

- Puede provocar reacciones alérgicas.
- Contiene níquel y cromo (VI).
- Existe la posibilidad de que el color pigmentario utilizado no se desvanezca por completo o no se elimine.
- El color del pigmento incluido es muy estable, pero puede desvanecerse o cambiar después de su uso.
- El depósito uniforme del pigmento viene determinado por el tipo de piel y la incorporación profesional.

### LOT

Número de lote



Efectivo hasta al menos



Utilizar en los 12 meses  
siguientes a la apertura

STERILE El contenido del envase es estéril

# TOOTEINFO

## Administratsioon

- Ainult professionaalseks kasutamiseks.
- Segu kasutamiseks püsimeigis, Microblading'is ja tätoveeringutes.
- Iga konkreetse värti koostisosad meie kodulehel oleva QR-koodi kaudu.

## Kasutusjuhend

- Enne kasutamist raputage põhjalikult pigmendi raputajaga.
- Mitte segada teiste tootjate toodetega.
- Järgige riigispetsiifilisi hügieeninõudeid.
- Tagage pigmendipudeli ja selle sisu hügieeniline käitlemine enne töötlemist, töötlemise ajal ja pärast seda.
- Ei sobi silmamunade tätoverimiseks.
- Kui kahtlete kliendi terviseohutuse osas, võltige ravi või konsulteerige spetsialistiga.
- Ülemäärase valu, pearingluse või haavast välja valguva vee korral katkestage ravi kohe.
- Pärast ravi võltige otsest päikesevalgust, ujumisasseini või sauna, samuti tugevat hõordumist ja agressiivseid puhastusvahendeid.

ET

## Säilitamine ja kõrvaldamine

- Mitte säilitada temperatuuril alla 4 °C ja üle 20 °C.  
Optimaalne säilitamine vahemikus 6-8 °C.
- Säilitage pigmendipudelit pimedas kohas.
- Kasutage 12 kuu jooksul pärast avamist.  
Parim säilivusaeg / partii number: vt etiketti.
- Hoida lastele kättesaamatus kohas.
- Ärge valage pigmendiväri kanalisatsiooni.

## Riskid ja vastunäidustused

- Võib põhjustada allergilisi reaktsioone.
- Sisaldab niklit ja kroomi (VI).
- Võimalik, et kasutatud pigmendivärv ei pruugi täielikult tuhmuda või ei pruugi eemalduda.
- Lisatud pigmendivärv on väga stabiilne, kuid võib siiski pärast kasutamist tuhmuda või muutuda.
- Pigmendi ühtlane ladestumine sõltub nahatüübist ja professionaalsest inkorporeerimisest.

**LOT**

partii number



kehtib vähemalt kuni järgmise ajani



Kasutada 12 kuu  
jooksul pärast avamist.

STERILE Pakendi sisu on steriilne.

# **TUOTETIEDOT**

## **Hallinto**

- Vain ammattikäytöön.
- Seos käytettäväksi kestomeikkaussessa, Microbladingissa ja tatuoinnissa.
- Kunkin värin ainesosat QR-koodin kautta verkkosivuillamme.

## **Käyttöohjeet**

- Ravista laajasti pigmenttisekoittimella ennen käyttöä.
- Älä sekoita muiden valmistajien tuotteiden kanssa.
- Noudata maakohtaisia hygieniaavaatimuksia.
- Varmista pigmenttipullon ja sen sisällön hygieeninen käsittely ennen käsittelyä, käsittelyn aikana ja sen jälkeen.
- Ei sovellu silmämunien tatuointiin.
- Jos olet epävarma asiakkaan terveysturvallisuudesta, vältä hoitoa tai ota yhteys asiantuntijaan.
- Jos ilmenee liiallista kipua, huimausta tai haavan vuotamista, lopeta hoito välittömästi.
- Vältä hoidon jälkeen suoraa auringonvaloa, uima-altaita tai saunoja sekä voimakasta kitkaa ja aggressiivisia pesuaineita.

**FI**

## **Varastointi ja hävittäminen**

- Ei saa säilyttää alle 4 °C:ssa eikä yli 20 °C:ssa. Optimaalinen säilytys 6-8 °C:n välillä.
- Säilytä pigmenttipullo pimeässä paikassa.
- Käytä 12 kuukauden kuluessa avaamisesta. Parasta ennen / eränumero: katso etiketti.
- Säilytettävä lasten ulottumattomissa.
- Älä kaada pigmenttiväriä viemäriin.

## **Riskit ja vasta-aiheet**

- Saattaa aiheuttaa allergisia reaktioita.
- Sisältää nikkelia ja kromia (VI).
- On mahdollista, että käytetty pigmenttiväri ei haalistu kokonaan tai sitä ei saada poistettua.
- Mukana oleva pigmenttiväri on hyvin stabiili, mutta saattaa silti haalistua tai muuttua käytön jälkeen.
- Tasainen pigmenttikerrostuma määräytyy ihotyypin ja ammatti-maisen sisällyttämisen mukaan.

### **LOT**

Erän numero



Voimassa vähintään seuraavaan asti.



Käytä 12 kuukauden kuluessa avaamisesta.

**STERILE** Pakkauksen sisältö on sterili.

# INFORMATION PRODUIT

## Administration

- Pour usage professionnel uniquement.
- Mélange à utiliser pour le maquillage permanent, le microblading et le tatouage.
- Ingrédients de chaque couleur particulière via le code QR sur notre site web.

## Mode d'emploi

- Bien agiter avec le shaker à pigments avant utilisation.
- Ne pas mélanger avec des produits d'autres fabricants.
- Respecter les normes d'hygiène spécifiques à chaque pays.
- Veiller à une manipulation hygiénique du flacon de pigment et de son contenu, avant, pendant et après le traitement.
- Ne convient pas au tatouage des globes oculaires.
- En cas de doute sur la sécurité sanitaire du client, éviter le traitement ou consulter un spécialiste.
- En cas de douleur excessive, d'étourdissement ou de suintement de la plaie, arrêter immédiatement le traitement.
- Après le traitement, éviter la lumière directe du soleil, les piscines ou les saunas, ainsi que les frottements forts et les détergents agressifs.

FR

## Stockage et élimination

- Ne pas conserver à une température inférieure à 4 °C et supérieure à 20 °C. Stockage optimal entre 6 et 8 °C.
- Conserver le flacon de pigment à l'abri de la lumière.
- Utiliser dans les 12 mois suivant l'ouverture.  
Date limite d'utilisation / numéro de lot : voir l'étiquette.
- Tenir hors de portée des enfants.
- Ne pas verser le pigment coloré dans les égouts.

## Risques et contre-indications

- Peut provoquer des réactions allergiques.
- Contient du nickel et du chrome (VI).
- Il est possible que la couleur pigmentaire utilisée ne s'estompe pas complètement ou ne s'élimine pas.
- La couleur pigmentaire incluse est très stable, mais elle peut encore s'estomper ou changer après l'utilisation.
- Le dépôt uniforme de pigments est déterminé par le type de peau et l'incorporation professionnelle.

### LOT

Numéro de lot



Efficace au moins jusqu'à



A utiliser dans les 12 mois suivant l'ouverture de l'emballage

STERILE Le contenu de l'emballage est stérile.

# INFORMACIJE O PROIZVODU

## Administracija

- Samo za profesionalnu upotrebu.
- Mješavina za korištenje u trajnoj šminki, microbladingu i tetovažama.
- Sastojci svake boje putem QR koda na našoj web stranici.

## Upute za korištenje

- Prije upotrebe dobro protresite pigmente.
- Ne miješati s proizvodima drugih proizvođača.
- Poštujte higijenske standarde specifične za zemlju.
- Osigurajte higijensko rukovanje bočicom pigmenta i njezinim sadržajem prije, tijekom i nakon tretmana.
- Nije prikladno za tetoviranje očne jabučice.
- Ako sumnjate u sigurnost zdravlja kupca, izbjegavajte tretman ili se obratite stručnjaku.
- Odmah prekinite liječenje ako se pojavi pretjerana bol, vrtoglavica ili curenje iz rane.
- Nakon tretmana izbjegavajte izravnu sunčevu svjetlost, bazene ili saune, kao i jaka trenja i agresivna sredstva za čišćenje.

## Skladištenje i odlaganje

- Ne čuvati ispod 4°C i iznad 20°C.  
Optimalna temperatura skladištenja između 6-8 °C.
- Čuvajte bočicu pigmenta na tamnom mjestu.
- Nakon otvaranja iskoristiti unutar 12 mjeseci.  
Najbolje upotrijebiti do datuma/broj serije: vidjeti naljepnicu.
- Čuvati izvan dohvata djece.
- Nemojte izlijevati pigmentnu boju u odvod.

## Rizici i kontraindikacije

- Može izazvati alergijske reakcije.
- Sadrži nikal i krom (VI).
- Postoji mogućnost da upotrijebljena pigmentna boja neće potpuno izblijediti ili da se ne može ukloniti.
- Sadržana boja pigmenta je vrlo stabilna, ali ipak može izblijediti ili se promijeniti nakon uporabe.
- Ravnomjerna primjena pigmenta određena je tipom kože i profesionalnom ugradnjom.

HR

**LOT**

Broj serije



Vrijedi najmanje do



Iskoristiti unutar 12 mjeseci  
od otvaranja

STERILE Sadržaj pakiranja je sterilan

# TERMÉKINFORMÁCIÓ

## Adminisztráció

- Kizárolag professzionális használatra.
- Keverék tartós sminkeléshez, Microbladinghez és tetováláshoz.
- Az egyes színek összetevői a weboldalunkon található QR-kódon keresztül.

## Használati utasítás

- Használat előtt alaposan rázza fel a pigmentrázával.
- Ne keverje más gyártók termékeivel.
- Tartsa be az országspecifikus higiéniai előírásokat.
- Gondoskodjon a pigmentes flakon és tartalmának higiénikus kezeléséről a kezelés előtt, alatt és után.
- Szemgolyók tetoválására nem alkalmas.
- Ha kétségei vannak az ügyfél egészségügyi biztonságával kapcsolatban, kerülje a kezelést, vagy forduljon szakemberhez.
- Túlzott fájdalom, szédülés vagy a seb szivárgása esetén azonnal hagyja abba a kezelést.
- A kezelés után kerülje a közvetlen napfényt, az uszodát vagy a saunát, valamint az erős súrlódást és az agresszív tisztítószereket.

## Tárolás és ártalmatlanítás

- Ne tárolja 4 °C alatt és 20 °C felett.  
Optimális tárolás 6-8 °C között.
- A pigmentes flakont sötét helyen tárolja.
- Felbontástól számított 12 hónapon belül használja fel.  
Felhasználhatósági idő / tételeszám: lásd a címkén.
- Gyermekkel elől elzárva tartandó.
- Ne öntse a pigmentfestéket a lefolyóba.

HU

## Kockázatok és ellenjavallatok

- Allergiás reakciókat okozhat.
- Nikkelt és króm(VI)-ot tartalmaz.
- Lehetséges, hogy a felhasznált pigmentszín nem halványul el teljesen, vagy nem távolítható el.
- A mellékelt pigmentszín nagyon stabil, de a használat után mégis kifakulhat vagy megváltozhat.
- Az egyenletes pigment lerakódást a bőrtípus és a szakszerű beépítés határozza meg.

**LOT**

tételeszám



Legalább a következő időpontig érvényes



A felbontást követő 12 hónapon belül felhasználható.

STERILE A csomagolás tartalma steril.

# INFORMAZIONI SUL PRODOTTO

## Amministrazione

- Solo per uso professionale.
- Miscela da utilizzare per il trucco permanente, il microblading e il tatuaggio.
- Ingredienti di ogni particolare colore tramite codice QR sul nostro sito web.

## Istruzioni per l'uso

- Agitare a fondo con l'agitatore per pigmenti prima dell'uso.
- Non mescolare con prodotti di altri produttori.
- Osservare le norme igieniche specifiche del paese.
- Assicurare una manipolazione igienica del flacone di pigmento e del suo contenuto, prima, durante e dopo il trattamento.
- Non adatto per il tatuaggio dei bulbi oculari.
- In caso di dubbi sulla sicurezza per la salute del cliente, evitare il trattamento o consultare uno specialista.
- In caso di dolore eccessivo, vertigini o trasudazione della ferita, interrompere immediatamente il trattamento.
- Dopo il trattamento, evitare la luce diretta del sole, le piscine o le saune, nonché il forte attrito e i detergenti aggressivi.

## Conservazione e smaltimento

- Non conservare a temperature inferiori a 4 °C e superiori a 20 °C. Conservazione ottimale tra 6-8 °C.
- Conservare il flacone di pigmento in un luogo buio.
- Utilizzare entro 12 mesi dall'apertura. Data di scadenza / numero di lotto: vedere l'etichetta.
- Tenere fuori dalla portata dei bambini.
- Non versare il pigmento nello scarico.

IT

## Rischi e controindicazioni

- Può causare reazioni allergiche.
- Contiene nichel e cromo (VI).
- È possibile che il pigmento utilizzato non svanisca completamente o non venga rimosso.
- Il colore del pigmento incluso è molto stabile, ma può comunque sbiadire o cambiare dopo l'uso.
- Il deposito uniforme del pigmento è determinato dal tipo di pelle e dall'incorporazione professionale.

### LOT

Numero di lotto



Efficace almeno fino a quando non si è verificato il problema.



Da utilizzare entro 12 mesi dall'apertura

STERILE Il contenuto della confezione è sterile.

# PRODUKTO INFORMACIJA

## Administracija

- Tik profesionaliam naudojimui.
- Mišinys skirtas naudoti permanentiniam makiažui, mikrobladin-gui ir taturavimui.
- Kiekvienos konkrečios spalvos sudedamosios dalys per QR kodą mūsų svetainėje.

## Naudojimo instrukcijos

- Prieš naudodami plačiai suplakite pigmentų kratytuvu.
- Nemaišykite su kitų gamintojų produktais.
- Laikykitės šalyje galiojančių higienos normų.
- Užtikrinkite higienišką elgesį su pigmento buteliuku ir jo turiniu prieš gydymą, jo metu ir po jo.
- Netinka akims taturuoti.
- Jei abejojate dėl kliento sveikatos saugumo, venkite gydymo arba kreipkitės į specialistą.
- Jei pasireiška pernelyg didelis skausmas, galvos svaigimas ar žaizdos tepimas, nedelsdami nutraukite gydymą.
- Po gydymo venkite tiesioginių saulės spindulių, baseinų ar pirčių, taip pat stiprios trinties ir agresyvių ploviklių.

## Laikymas ir šalinimas

- Nelaikyti žemesnėje nei 4 °C ir aukštesnėje nei 20 °C temperatū-roje. Optimalus laikymo temperatūros intervalas 6-8 °C.
- Pigmento buteliuką laikyti tamsioje vietoje.
- Sunaudotu per 12 mėnesių nuo atidarymo. Geriausias iki / partijos numeris: žr. etiketę.
- Laikyti vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- Nepilkite pigmentinės spalvos į kanalizaciją.

LT

## Rizika ir kontraindikacijos

- Gali sukelti alerginių reakcijų.
- Sudėtyje yra nikelio ir chromo (VI).
- Yra tikimybė, kad naudojama pigmentinė spalva gali visiškai neišblukti arba gali nepavykti jos pašalinti.
- Sudėtyje esanti pigmentinė spalva yra labai stabili, tačiau po naudojimo vis tiek gali išblukti arba pasikeisti.
- Tolygų pigmento nusėdimą lemia odos tipas ir profesionalus įtraukimas.

**LOT**

Partijos numeris



Galioja bent iki



Suvartoti per 12 mėnesių  
nuo atidarymo

STERILE Pakuotės turinys yra sterilus

# PRODUKTA INFORMĀCIJA

## Administrācija

- Tikai profesionālai lietošanai.
- Maisījums paredzēts lietošanai permanentā grima, mikrobladinga un tetovēšanas procedūrās.
- Katras konkrētās krāsas sastāvdaļas, izmantojot QR kodu mūsu tīmekļa vietnē.

## Lietošanas instrukcija

- Pirms lietošanas kārtīgi sakratiet ar pigmentu kratītāju.
- Nesajaukt ar citu ražotāju produktiem.
- Ievērojiet valstī noteiktos higiēnas standartus.
- Nodrošiniet higiēnisku apiešanos ar pigmenta pudeli un tās saturu pirms apstrādes, apstrādes laikā un pēc tās.
- Nav piemērots acu āboļu tetovēšanai.
- Ja rodas šaubas par klienta veselības drošību, izvairieties no ārstēšanas vai konsultējieties ar speciālistu.
- Ja rodas pārmērīgas sāpes, reibonis vai brūces asiņošana, nekavējoties pārtrauciet apstrādi.
- Pēc apstrādes izvairieties no tiešiem saules stariem, peldbaseiniem vai sauna, kā arī no spēcīgas berzes un agresīviem mazgāšanas līdzekļiem.

## Uzglabāšana un iznīcināšana

- Nesaglabāt temperatūrā zem 4 °C un augstāk par 20 °C. Optimālā uzglabāšanas temperatūra ir no 6 līdz 8 °C.
- Uzglabāt pigmenta pudeli tumšā vietā.
- Izlietot 12 mēnešu laikā pēc atvēršanas. Derīguma termiņš / partijas numurs: skatīt etiķeti.
- Uzglabāt bērniem nepieejamā vietā.
- Nelejiet pigmenta krāsu kanalizācijā.

LV

## Risks un kontrindikācijas

- Var izraisīt alerģiskas reakcijas.
- Satur niķeli un hromu (VI).
- Pastāv iespēja, ka izmantotā pigmentkrāsa var pilnībā neizbalēt vai netikt noņemta.
- Iekļautā pigmenta krāsa ir ļoti stabila, bet pēc lietošanas var izbalēt vai mainīties.
- Vienmērīgu pigmenta nogulsnēšanos nosaka ādas tips un profesionāla iekļaušana.

**LOT**

Partijas numurs



Spēkā vismaz līdz



Lietot 12 mēnešu  
laikā pēc atvēršanas

STERILE Iepakojuma saturs ir sterils.

# INFORMAZZJONI DWAR IL-PRODOTT

## Amministrazzjoni

- Għal użu professionali biss.
- Tahlita ghall-użu fil-make-up permanenti, microblading u tatwaġġi.
- Ingredjenti ta' kull kulur permezz tal-kodiċi QR fuq il-websajt tagħna.

## Istruzzjonijiet ghall-użu

- Hawwad sew mal-pigment shaker qabel l-użu.
- Thallatx ma 'prodotti minn manifatturi oħra.
- Osserva l-standards tal-iż-żejt speċifici għall-pajjiż.
- Żgura l-immaniġġjar iż-żejt tal-flixkun tal-pigment u l-kontenut tiegħu qabel, waqt u wara t-trattament.
- Mhx adattat għat-tatwaġġ tal-boċċa tal-ghajnejn.
- Jekk għandek xi dubji dwar is-sigurtà tas-sahħha għall-klijent, evita t-trattament jew ikkonsulta speċjalista.
- F'każ ta' uġġiġ eċċessiv, sturdament jew biki tal-ferita, waqqaf it-trattament immedjata.
- Wara t-trattament, evita dawl tax-xemx dirett, pixxini jew sawni, kif ukoll frizzjoni qawwija u aġenti tat-tindif aggressivi.

## Hażna u rimi

- Taħżinx taħt 4°C u aktar minn 20°C.  
Hażna ottimali bejn 6-8 °C.
- Aħżeen il-flixkun tal-pigment f'post mudlam.
- Ladarba jinfetaħ uža fi żmien 12-il xahar.  
L-ahjar qabel id-data/numru tal-lott: ara t-tikketta.
- Żomm fejn ma jintlaħaqx mit-tfal.
- Tferrax iż-żebgha tal-pigment fil-fossa.

## Riskji u kontraindikazzjonijiet

- Jista 'jikkawża reazzjonijiet allerġiċi.
- Fih nikil u kromju (VI).
- Hemm possibbiltà li l-kulur tal-pigment użat ma jisparixx kompletament jew ma jistax jitneħħha.
- Il-kulur tal-pigment li jinsab huwa stabbli hafna, iżda xorta jista 'jgħib jew jinbidel wara l-użu.
- L-applikazzjoni tal-pigment uniformi hija determinata mit-tip tal-ġilda u l-inkorporazzjoni professionali.

MT

**LOT**

Numru tal-lott



Validu sa mill-inqas



Uža fi żmien 12-il xahar mill-ftuħ

STERILE Il-kontenut tal-pakkett huwa sterili

# ADMINISTRATIE

## Verwaltung

- Alleen voor professioneel gebruik.
- Mengsel voor gebruik bij Permanente make-up, Microblading en Tattooing.
- Ingrediënten van elke specifieke kleur via QR-code op onze website.

## Instructies voor gebruik

- Uitgebreid schudden met de pigment shaker voor gebruik.
- Niet mengen met producten van andere fabrikanten.
- Neem landspecifieke hygiënische normen in acht.
- Zorg voor een hygiënische behandeling van de pigmentfles en de inhoud ervan, voor, tijdens en na de behandeling.
- Niet geschikt voor het tatooëren van oogballen.
- Bij twijfel over de gezondheidsveiligheid voor de klant, vermijd de behandeling of raadpleeg een specialist.
- Stop de behandeling onmiddellijk bij overmatige pijn, duizeligheid of lekkage van de wond.
- Vermijd na de behandeling direct zonlicht, zwembaden of sauna's, evenals sterke wrijving en agressieve schoonmaakmiddelen.

## Opslag en verwijdering

- Niet bewaren onder 4 °C en boven 20 °C.  
Optimale opslag tussen 6-8 °C.
- Bewaar een flesje pigment op een donkere plaats.
- Binnen 12 maanden na opening gebruiken.  
Ten minste houdbaar tot / batchnummer: zie etiket.
- Buiten bereik van kinderen bewaren.
- Pigmentkleur niet in de gootsteen gieten.

## Risico's & Contra-indicaties

- Kan allergische reacties veroorzaken.
- Bevat nikkel en chroom (VI).
- Het is mogelijk dat de gebruikte pigmentkleur niet volledig vervaagt of niet wordt verwijderd.
- De meegeleverde pigmentkleur is zeer stabiel, maar kan toch vervagen of veranderen na gebruik.
- De gelijkmatare pigmentafzetting wordt bepaald door het huidtype en de professionele opname.

NL

**LOT**

Partijnummer



Ten minste geldig tot



Gebruik binnen 12 maanden  
na opening

STERILE Inhoud van de verpakking is steril

# INFORMACJE O PRODUKCIE

## Administracja

- Wyłącznie do użytku profesjonalnego.
- Mieszanka do stosowania w makijażu permanentnym, microbladingu i tatuażu.
- Składniki poszczególnych kolorów można znaleźć za pośrednictwem kodu QR na naszej stronie internetowej.

## Instrukcje użytkowania

- Przed użyciem dokładnie wstrząsnąć za pomocą wytrząsarki do pigmentów.
- Nie mieszać z produktami innych producentów.
- Przestrzegać standardów higieny obowiązujących w danym kraju.
- Zapewnić higieniczne obchodzenie się z butelką z pigmentem i jej zawartością przed, w trakcie i po zabiegu.
- Nie nadaje się do tatuażu gałek ocznych.
- W razie wątpliwości co do bezpieczeństwa dla zdrowia klienta należy unikać zabiegu lub skonsultować się ze specjalistą.
- W przypadku nadmiernego bólu, zawrotów głowy lub sęczenia się z rany należy natychmiast przerwać zabieg.
- Po zabiegu należy unikać bezpośredniego światła słonecznego, basenów i saun, a także silnego tarcia i agresywnych detergentów.

## Przechowywanie i utylizacja

- Nie przechowywać w temperaturze poniżej 4°C i powyżej 20°C.  
Optymalne przechowywanie w temperaturze 6-8 °C.
- Przechowywać butelkę z pigmentem w ciemnym miejscu.
- Zużyć w ciągu 12 miesięcy od otwarcia.  
Najlepiej spożyć przed / numer partii: patrz etykieta.
- Przechowywać w miejscu niedostępny dla dzieci.
- Nie wylewać pigmentu do kanalizacji.

## Ryzyko i przeciwwskazania

- Może powodować reakcje alergiczne.
- Zawiera nikiel i chrom (VI).
- Istnieje możliwość, że użyty pigment nie wyblaknie całkowicie lub nie zostanie usunięty.
- Kolor pigmentu jest bardzo stabilny, ale może wyblaknąć lub zmienić się po użyciu.
- Równomierne osadzanie się pigmentu zależy od rodzaju skóry i profesjonalnego zastosowania.

PL

### LOT

Numer partii



Okres ważności co najmniej do



Zużyć w ciągu 12 miesięcy  
od otwarcia.

STERILE Zawartość opakowania jest sterylna.

# INFORMAÇÕES SOBRE O PRODUTO

## Administração

- Apenas para uso profissional.
- Mistura para utilização em maquilhagem permanente, Microblading e Tatuagem.
- Ingredientes de cada cor em particular através do código QR no nosso site.

## Instruções de utilização

- Agitar bem com o agitador de pigmentos antes de utilizar.
- Não misturar com produtos de outros fabricantes.
- Respeitar as normas de higiene específicas do país.
- Assegurar um manuseamento higiénico do frasco de pigmento e do seu conteúdo, antes, durante e após o tratamento.
- Não é adequado para tatuar globos oculares.
- Em caso de dúvida sobre a segurança para a saúde do cliente, evitar o tratamento ou consultar um especialista.
- Em caso de dor excessiva, tonturas ou exsudação da ferida, interromper imediatamente o tratamento.
- Após o tratamento, evitar a luz solar direta, piscinas ou saunas, bem como fricções fortes e detergentes agressivos.

## Armazenamento e eliminação

- Não armazenar a temperaturas inferiores a 4 °C e superiores a 20 °C. Armazenamento ótimo entre 6-8 °C.
- Guardar o frasco do pigmento num local escuro.
- Utilizar no prazo de 12 meses após a abertura.  
Prazo de validade / número de lote: ver rótulo.
- Manter fora do alcance das crianças.
- Não deitar a cor do pigmento pelo ralo.

## Riscos e contra-indicações

- Pode provocar reacções alérgicas.
- Contém níquel e crómio (VI).
- Existe a possibilidade de a cor de pigmento utilizada não se desvanecer completamente ou não ser removida.
- A cor do pigmento incluído é muito estável, mas pode desvanecer-se ou alterar-se após a utilização.
- O depósito uniforme do pigmento é determinado pelo tipo de pele e pela incorporação profissional.

PT

**LOT**

Número do lote



Válido pelo menos até



Utilizar no prazo de 12 meses  
após a abertura

**STERILE** O conteúdo da embalagem é estéril

# INFORMAȚII DESPRE PRODUS

## Administrație

- Numai pentru uz profesional.
- Amestec pentru utilizare în machiajul permanent, microblading și tatuaje.
- Ingredientele fiecărei culori în parte prin intermediul codului QR de pe site-ul nostru.

## Instrucțiuni de utilizare

- Agitați extensiv cu agitatorul de pigmentă înainte de utilizare.
- Nu amestecați cu produsele altor producători.
- Respectați standardele de igienă specifice fiecărei țări.
- Asigurați o manipulare igienică a flaconului de pigment și a conținutului acestuia, înainte, în timpul și după tratament.
- Nu este potrivit pentru tatuarea globilor oculari.
- În cazul în care aveți îndoieri cu privire la siguranța pentru sănătatea clientului, evitați tratamentul sau consultați un specialist.
- În caz de durere excesivă, amețeli sau supurație a rănii, întrerupeți imediat tratamentul.
- După tratament, evitați lumina directă a soarelui, piscinele sau saunele, precum și frecarea puternică și detergenții agresivi.

## Depozitare și eliminare

- Nu depozitați la temperaturi sub 4 °C și peste 20 °C.  
Păstrare optimă între 6-8 °C.
- Păstrați flaconul de pigment într-un loc întunecat.
- Utilizați în termen de 12 luni de la deschidere. A se consuma de preferință înainte de / număr de lot: a se vedea eticheta.
- A nu se păstra la îndemâna copiilor.
- Nu turnați pigmentul de culoare în canalizare.

## Riscuri și contraindicații

- Poate provoca reacții alergice.
- Conține nichel și crom (VI).
- Există posibilitatea ca pigmentul de culoare utilizat să nu se estompeze complet sau să nu fie îndepărtat.
- Culoarea pigmentului inclusă este foarte stabilă, dar se poate totuși decolora sau schimba după utilizare.
- Depunerea uniformă a pigmentului este determinată de tipul de piele și de încorporarea profesională.

RO

### LOT

Numărul lotului



În vigoare cel puțin până la



A se utiliza în termen de 12 luni  
de la deschidere

STERILE Conținutul ambalajului este steril

# ИНФОРМАЦИЯ О ПРОДУКТЕ

## Администрация

- Только для профессионального использования.
- Смесь для использования в перманентном макияже, микроблейдинге и татуаже.
- Ингредиенты каждого конкретного цвета по QR-коду на нашем сайте.

## Инструкции по применению

- Перед использованием тщательно взболтайте пигмент в шейкере.
- Не смешивать с продукцией других производителей.
- Соблюдайте гигиенические нормы, принятые в конкретной стране.
- Обеспечьте гигиеническое обращение с флаконом пигмента и его содержимым до, во время и после обработки.
- Не подходит для татуажа глазных яблок.
- Если есть сомнения в безопасности для здоровья клиента, избегайте процедуры или проконсультируйтесь со специалистом.
- В случае чрезмерной боли, головокружения или сочащейся раны немедленно прекратите лечение.
- После обработки избегайте прямых солнечных лучей, бассейнов и саун, а также сильного трения и агрессивных моющих средств.

## Хранение и утилизация

- Не хранить при температуре ниже 4 °C и выше 20 °C.  
Оптимально хранить при температуре 6-8 °C.
- Храните флакон с пигментом в темном месте.
- Использовать в течение 12 месяцев после открытия.  
Срок годности / номер партии: см. этикетку.
- Хранить в недоступном для детей месте.
- Не выливайте пигментную краску в канализацию.

## Риски и противопоказания

- Может вызывать аллергические реакции.
- Содержит никель и хром (VI).
- Существует вероятность того, что используемый пигментный цвет может не полностью выцвести или не удалиться.
- Входящий в состав пигментный цвет очень устойчив, но все же может поблекнуть или измениться после использования.
- Равномерное отложение пигмента определяется типом кожи и профессиональным включением.

RU

### LOT

Номер партии



Действует по крайней мере до тех пор.



Использовать в течение 12 месяцев  
после вскрытия

STERILE содержимое упаковки стерильно

# INFORMÁCIE O VÝROBKU

## Administratíva

- Len na profesionálne použitie.
- Zmes na použitie pri permanentnom líčení, microbladingu a tetovaní.
- Zloženie každej konkrétnej farby prostredníctvom QR kódu na našej webovej stránke.

## Návod na použitie

- Pred použitím intenzívne pretrepte pomocou šejkra na pigmenty.
- Nemiešajte s výrobkami iných výrobcov.
- Dodržiavajte hygienické normy špecifické pre danú krajinu.
- Zabezpečte hygienické zaobchádzanie s fľašou s pigmentom a jej obsahom pred ošetrením, počas neho a po ňom.
- Nie je vhodný na tetovanie očných buliev.
- Ak máte pochybnosti o zdravotnej bezpečnosti pre klienta, vyhnite sa ošetreniu alebo sa poradte s odborníkom.
- V prípade nadmernej bolesti, závratov alebo výtoku z rany okamžite prerušte ošetrenie.
- Po ošetrení sa vyhýbajte priamemu slnečnému žiareniu, bazénom alebo saunám, ako aj silnému treniu a agresívnym čistiacim prostriedkom.

## Skladovanie a likvidácia

- Neskladujte pri teplote nižej ako 4 °C a vyšej ako 20 °C.  
Optimálne skladovanie medzi 6 a 8 °C.
- Flašičku s pigmentom skladujte na tmavom mieste.
- Po otvorení spotrebujte do 12 mesiacov.  
Čas použiteľnosti / číslo šarže: pozri etiketu.
- Uchovávajte mimo dosahu detí.
- Pigmentovú farbu nevylievajte do odtoku.

## Riziká a kontraindikácie

- Môže spôsobiť alergické reakcie.
- Obsahuje nikel a chróm (VI).
- Existuje možnosť, že použitá pigmentová farba nemusí úplne vyblednúť alebo sa nemusí odstrániť.
- Obsiahnutá pigmentová farba je veľmi stabilná, ale napriek tomu môže po použití vyblednúť alebo sa zmeniť.
- Rovnomerné nanášanie pigmentu závisí od typu pokožky a profesionálneho zapracovania.

**LOT**

číslo šarže



Účinnosť minimálne do



Spotrebujte do 12 mesiacov  
po otvorení

**SK**

STERILE Obsah balenia je sterilný

# INFORMACIJE O IZDELKU

## Uprava

- Samo za profesionalno uporabo.
- Mešanica za uporabo pri permanentnem ličenju, microbladingu in tetoviranju.
- Sestavine vsake posamezne barve prek kode QR na naši spletni strani.

## Navodila za uporabo

- Pred uporabo obširno pretresite s stresalnikom za pigment.
- Ne mešajte z izdelki drugih proizvajalcev.
- Upoštevajte higienske standarde, ki veljajo v posameznih državah.
- Zagotovite higienično ravnanje s stekleničko s pigmentom in njeno vsebino pred obdelavo, med njo in po njej.
- Ni primerno za tetoviranje očesnih zrknel.
- Če dvomite o zdravstveni varnosti stranke, se izognite obdelavi ali se posvetujte s strokovnjakom.
- V primeru prevelike bolečine, vrtoglavice ali izcedka iz rane takoj prekinite zdravljenje.
- Po zdravljenju se izogibajte neposredni sončni svetlobi, bazenom ali savnam ter močnemu trenju in agresivnim čistilnim sredstvom.

## Shranjevanje in odstranjevanje

- Ne shranjujte pod 4 °C in nad 20 °C.  
Optimalno shranjevanje med 6 in 8 °C.
- Steklenico s pigmentom hranite v temnem prostoru.
- Uporabite v 12 mesecih po odprtju.  
Rok uporabnosti/številka serije: glejte etiketo.
- Hranite zunaj dosega otrok.
- Barvnega pigmenta ne zlivajte v odtok.

## Tveganja in kontraindikacije

- Lahko povzroči alergijske reakcije.
- Vsebuje nikelj in krom (VI).
- Obstaja možnost, da uporabljena pigmentna barva ne zbledi v celoti ali da je ne bo mogoče odstraniti.
- Vključena pigmentna barva je zelo stabilna, vendar lahko po uporabi vseeno zbledi ali se spremeni.
- Enakomerno nanašanje pigmenta je odvisno od vrste kože in strokovne vključitve.

**LOT**

številka serije



velja vsaj do



porabiti v 12 mesecih  
po odprtju

**SL**

STERILE vsebina pakiranja je sterilna

# PRODUKTINFORMATION

## Administration

- Endast för professionellt bruk.
- Blandning för användning vid permanent make up, microblading och tatuering.
- Ingredienser för varje enskild färg via QR-kod på vår webbplats.

## Instruktioner för användning

- Skaka noga med pigmentskakaren före användning.
- Blanda inte med produkter från andra tillverkare.
- Följ landspecifika hygienstandarder.
- Säkerställ hygienisk hantering av pigmentflaskan och dess innehåll före, under och efter behandlingen.
- Ej lämplig för tatuering av ögonglober.
- Om du är osäker på om det är säkert för kundens hälsa, undvik behandling eller rådfråga en specialist.
- Vid överdriven smärta, yrsel eller vätska från såret, avbryt behandlingen omedelbart.
- Efter behandlingen ska direkt solljus, simbassänger och bastu undvikas, liksom stark friktion och aggressiva rengöringsmedel.

## Förvaring och kassering

- Förvaras inte under 4 °C och över 20 °C.  
Optimal förvaring mellan 6-8 °C.
- Förvara pigmentflaskan på en mörk plats.
- Använd inom 12 månader efter öppnadet.  
Bäst före / satsnummer: se etikett.
- Förvaras oåtkomligt för barn.
- Håll inte pigmentfärg i avloppet.

## Risker och kontraindikationer

- Kan orsaka allergiska reaktioner.
- Innehåller nickel och krom (VI).
- Det finns en möjlighet att den använda pigmentfärgen inte bleknar helt eller inte kan avlägsnas.
- Pigmentfärgen som ingår är mycket stabil, men kan ändå blekna eller förändras efter användning.
- Den jämma pigmentavlagringen bestäms av hudtypen och professionell inkorporering.

### LOT

Partiets nummer



Gäller minst till



Används inom 12 månader  
efter öppnadet

SV

STERILE Innehållet i förpackningen är steril

# ÜRÜN BİLGİLERİ

## Yönetim

- Sadece profesyonel kullanım içindir.
- Kalıcı makyaj, Microblading ve Dövme işlemlerinde kullanım için karışım.
- Web sitemizdeki QR kodu aracılığıyla her bir rengin içeriği.

## Kullanım Talimatları

- Kullanmadan önce pigment çalkalayıcı ile iyice çalkalayın.
- Diğer üreticilerin ürünleri ile karıştırmayın.
- Ülkeye özgü hijyen standartlarına uyun.
- Pigment şişesinin ve içeriğinin işlem öncesi ve sonrasında hijyenik bir şekilde kullanıldığından emin olun.
- Gözbebeklerine dövme yapmak için uygun değildir.
- Müşterinin sağlık güvenliği konusunda şüpheniz varsa, tedaviden kaçının veya bir uzmana danışın.
- Aşırı ağrı, baş dönmesi veya yaranın sızmaması durumunda tedaviyi derhal durdurun.
- Tedaviden sonra, doğrudan güneş ışığından, yüzme havuzlarından veya saunalardan, ayrıca güçlü sürtünme ve agresif deterjanlardan kaçının.

## Saklama ve İmha

- 4 °C'nin altında ve 20 °C'nin üzerinde saklamayın.  
Optimum depolama 6-8 °C arasındadır.
- Pigment şişesini karanlık bir yerde saklayın.
- Açıldıktan sonra 12 ay içinde kullanın.  
Son kullanma tarihi / parti numarası: etikete bakınız.
- Çocukların ulaşamayacağı yerde saklayın.
- Pigment rengini kanalizasyona dökmeyin.

## Riskler & Kontrendikasyonlar

- Alerjik reaksiyonlara neden olabilir.
- Nikel ve krom (VI) içerir.
- Kullanılan pigment renginin tamamen solmaması veya çıkarılaması olasılığı vardır.
- İçerdeği pigment rengi çok stabildir, ancak kullanımından sonra yine de solabilir veya değişimdir.
- Eşit pigment birikimi cilt tipine ve profesyonel birleşime göre belirlenir.

**LOT**

Parti numarası



En azından şu tarihe kadar geçerli



Açıldıktan sonra 12 ay içinde kullanın

STERILE Paketin içeriği sterilidir

**TR**

# ІНФОРМАЦІЯ ПРО ПРОДУКТ

## Адміністрація

- Тільки для професійного використання.
- Суміш для використання в перманентному макіяжі, мікроблейдингу та татуювання.
- Інгредієнти кожного конкретного кольору за QR-кодом на нашому сайті.

## Інструкція по застосуванню

- Перед використанням ретельно збовтати шейкером для пігменту.
- Не змішувати з продуктами інших виробників.
- Дотримуйтесь гігієнічних норм, що діють у вашій країні.
- Забезпечте гігієнічне поводження з флаконом з пігментом та його вмістом до, під час та після обробки.
- Не підходить для татуажу очних яблук.
- Якщо є сумніви щодо безпеки для здоров'я клієнта, відмовтесь від процедури або проконсультуйтесь з фахівцем.
- У разі виникнення надмірного болю, запаморочення або кровотечі з рані негайно припиніть обробку.
- Після обробки уникайте прямих сонячних променів, басейнів або саун, а також сильного тертя та агресивних миючих засобів.

## Зберігання та утилізація

- Не зберігати при температурі нижче 4 °C і вище 20 °C.  
Оптимальна температура зберігання 6-8 °C.
- Пляшку з пігментом зберігати в темному місці.
- Використати протягом 12 місяців після відкриття.  
Термін придатності / номер партії: див. на етикетці.
- Зберігати в недоступному для дітей місці.
- Не виливати пігментну фарбу в каналізацію.

## Ризики та протипоказання

- Може викликати алергічні реакції.
- Містить нікель та хром (VI).
- Існує ймовірність того, що використаний пігментний колір може не вицвісти повністю або не видалитися.
- Колір пігменту, що входить до складу, є дуже стійким, але може вицвісти або змінитися після використання.
- Рівномірність відкладення пігменту залежить від типу шкіри та професійного нанесення.

**LOT**

номер партії



Ефективний до принаймні



Використати протягом  
12 місяців після відкриття

STERILE Вміст упаковки стерильний

**UK**

*beauty that lasts*

SC Cosmetics Handels GmbH  
Baumgarten 206  
A-6320 Angerberg  
T +43 5332 56671  
[info@swiss-color.com](mailto:info@swiss-color.com)  
**[WWW.SWISS-COLOR.COM](http://WWW.SWISS-COLOR.COM)**

SC-International AG  
Neugasse 26  
CH-9000 St. Gallen  
T +41 71 663 77 77  
[info@swiss-color.ch](mailto:info@swiss-color.ch)  
**[WWW.SWISS-COLOR.CH](http://WWW.SWISS-COLOR.CH)**